

Province Quebec

District No. 177 (St. Lawrence Division)

S. District No. A

Polling sub-division (Subdivision de votation) No. 15

in St. Lawrence Ward Montreal

(City, town, village, township or parish.)

(City, villa, village, castrum or parishes.)

Page 6

Nominal Return of Living Persons by Dénombrement des Vivants par

Alphonse LeBlanc (Énumérateur, Énumérateur)

10-12 Avril

Line Ligne	Numbered in the order of visitation Numérotés dans l'ordre des visites		Personal Description Description de la Personne							Citizenship, Nationality and Religion Citoyenneté, Nationalité et Religion						Principal Profession or Trade Principale Profession ou Métier					Wage Earner Employé					Education and Language of each person five years of age and over Éducation et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus					Infirmities Infirmités				
	Dwelling House Maison	Family Household Ménage	Name of each person in family or household on 31st March, 1901. Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. Sexe.	Colour. Couleur.	Relationship to head of family or household. Relation de parenté au chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. Célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Month and date of birth. Mois et date de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Âge au dernier anniversaire.	Country or place of birth. Pays ou lieu de naissance.	Year of immigration to Canada. Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion. Religion.	Profession, occupation, trade or means of living of each person. Profession, occupation, métier ou autre moyen d'existence de chaque personne.	Living on own means. Vivant de ses propres moyens.	Employer. Employeur.	Employee. Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	Industry or in home. Industrie ou à domicile.	Months employed at trade in factory. Mois employés à un métier dans une fabrique.	Months employed at trade in home. Mois employés à un métier à domicile.	Months employed in other occupations outside the home. Mois employés dans d'autres occupations hors du ménage.	Earnings from occupation or trade \$. Gains provenant de l'occupation ou du métier \$.	Extra earnings. Autres gains.	Months at school in year. Mois à l'école durant l'année.	Can read. Sachant lire.	Can write. Sachant écrire.	Can speak English. Sachant parler Anglais.	Can speak French. Sachant parler Français.	Language spoken. Langue parlée.	(If infirmity dates from childhood, add "from childhood".) (Si l'infirmité date de l'enfance, ajoutez "depuis l'enfance".)	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34		
49	59	Savigny Alfred	M	B	Chief	M	juillet 22 1848	52	Q	Canada			Français	Canadien	Rom C	Marchand					F	12		350									Français		
		Emilie	F		Epouse	M	Sept 1 1848	52	Q	"			"	"	"						F	12		200									"		
		Irène	F		Fille	C	Avril 22 1898	22	Q	"			"	"	"	Couturière					F	12		200									"		
		Henri	M		Fils	C	Dec 8 1884	16	Q	"			"	"	"	Boucheur							12	100									"		
		Adrien	M		"	C	Sept 9 1887	13	Q	"			"	"	"											10							"		
		Cloris	F		"	C	juillet 26 1890	10	Q	"			"	"	"											10							"		
		Emilia	F		Fille	C	Sept 18 1893	7	Q	"			"	"	"											10							"		
		Smith Jos	M		Logeur	C	Mars 25 1879	22	Q	"			"	"	"	Étudiant										8							"		
		Smith Alphonse	M		"	M	" 28 1872	29	Q	"			"	"	"	Travailleur					M	12		400									"		
		Robins Alfred	M		"	C	Oct. 24 1877	23	Q	"			Anglais	"	"	Étudiant										9							Anglais		
	60	Vignand	F		Chief	M	Nov. 8 1835	65	Q	"			Français	"	"	Cuisinier								12	260									Français	
		Marie-Louise	F		Fille	C	Oct. 11 1877	23	Q	"			"	"	"	Modiste								12	208								"		
50	61	Morris Francis	M		Chief	M	May 3 1851	49	Q	Irlande 1882			Anglais	"	Eq Ang	Cooper								8	350								Anglais		
		Fannie	F		Epouse	M	Sept 20 1865	40	Q	"			"	"	"																			"	
		William	M		Fils	C	Nov. 24 1879	21	Q	"			"	"	"	Tiler					F	10		200										"	
		Lewis	M		"	C	Jan 29 1882	19	Q	"			"	"	"	Classeur					F	12		200										"	
		Oda	F		Fille	C	Avril 1 1883	17	Q	"			"	"	"	Clerks					F	6		50										"	
		Ethel	F		"	C	Nov 18 1888	12	Q	"			"	"	"												6							"	
		Robert	M		Fils	C	Avril 18 1890	10	Q	"			"	"	"												10							"	
		Henry	M		"	C	April 3 1892	9	Q	"			"	"	"																			"	
		Bertha	F		Fille	C	Sept 20 1895	5	Q	"			"	"	"																			"	
51	62	Gibson John	M		Chief	M	June 11 1840	60	Q	Irlande 1860			Orlandais	"	Rom C	Stallman								12	450									"	
		Ann	F		Epouse	M	Jan 1 1848	53	Q	" 1860			Ecossaise	"	"																			"	
		Kate	F		Fille	C	Sept 12 1875	26	Q	"			Orlandaise	"	"	Dressmaker					F	12		300										"	
		James	M		Fils	C	Dec 16 1877	23	Q	"			"	"	"	Clerks								12	500									"	
		Maggie	F		Fille	C	Mar 2 1879	22	Q	"			"	"	"	Office Clerk								12	225									"	
		Lizzie	F		"	C	July 8 1880	20	Q	"			"	"	"	Binder						1	12		175								"		
52	63	Hoffman Julius	M		Chief	M	Mar 7 1867	34	Q	Pologne 1888			pa Helvète	"	"	Miner								12	600									"	
		Cilia	F		Epouse	M	Dec 8 1866	34	Q	" 1888			"	"	"																			"	
		Moses	M		Fils	C	Avril 10 1888	12	Q	Etats Unis 1888			"	Américain	"												10							"	
		Judah	M		"	C	July 16 1890	10	Q	"			"	Canadien	"												10							"	
		Rebecca	F		Fille	C	Dec 18 1892	8	Q	"			"	"	"												10							"	
		Rosa	F		"	C	Dec 18 1894	6	Q	"			"	"	"												10							"	
53	64	Lamoureux Amide	M		Chief	M	juillet 26 1825	65	Q	"			Français	Canadien	Rom C	Ménager								4	144	120								Français	
		Marguerite	F		Epouse	M	Mai 8 1842	58	Q	"			"	"	"																			"	
		Joseph	M		Fils	C	Mars 20 1875	26	Q	"			"	"	"	Architecte								12	480									"	
		Cloris	M		"	C	juin 9 1879	21	Q	"			"	"	"																			"	
		Maria	F		Fille	C	Sept 10 1883	17	Q	"			"	"	"																			"	
54	65	Tremblay Lucien	M		Chief	M	juillet 25 1866	34	Q	"			"	"	"	Ménager																		"	
		Summe	F		Epouse	M	Janv. 15 1867	34	Q	"			"	"	"																			"	
		Lucien	M		Fils	C	Sept 19 1889	11	Q	"			"	"	"												10							"	
		Helene	F		Fille	C	Dec 3 1890	10	Q	"			"	"	"												10							"	
		Beatrice	F		"	C	juin 9 1896	4	Q	"			"	"	"																			"	
		Julia	M		Fils	C	juillet 8 1897	3	Q	"			"	"	"																			"	
55	66	Campan John	M		Chief	M	Oct 5 1854	46	Q	"			Orlandais	"	"	Spice Miller																		Anglais	
		Marguerite	F		Epouse	M	June 6 1856	44	Q	"			Ecossaise	"	"																			"	
		Lothie	F		Fille	C	Mai 25 1877	23	Q	"			Orlandaise	"	"	Verkoef																		"	
		Henrietta	F		"	C	Aug 18 1878	22	Q	"			"	"	"</																				